

Τροπολογία 7**Marije Cornelissen**

εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Έκθεση**Alejandro Cercas**

Απασχόληση και κοινωνική διάσταση του ρόλου και των δραστηριοτήτων της Τρόικας 2014/2007(INI)

Πρόταση ψηφίσματος**Παράγραφος 2****A7-0135/2014***Πρόταση ψηφίσματος**Τροπολογία*

2. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το Κοινοβούλιο τέθηκε πλήρως στο περιθώριο σε όλα τα στάδια των προγραμμάτων: στο προπαρασκευαστικό στάδιο, στο στάδιο ανάπτυξης των εντολών καθώς και κατά την παρακολούθηση του αντικτύπου των αποτελεσμάτων που επιτυγχάνονται από τα προγράμματα και τα συναφή μέτρα· υπενθυμίζει ότι, παρόλο που η συνεργασία με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο δεν ήταν υποχρεωτική λόγω της έλλειψης νομικής βάσης, η απουσία ευρωπαϊκών θεσμικών οργάνων και ευρωπαϊκών χρηματοδοτικών μηχανισμών οδήγησε στην ανάγκη εξεύρεσης αυτοσχέδιων λύσεων όσον αφορά τα προγράμματα, με αποτέλεσμα να συναφθούν χρηματοοικονομικές και θεσμικές συμφωνίες εκτός της κοινοτικής μεθόδου· επισημαίνει στο ίδιο πνεύμα ότι η ΕΚΤ έχει **λάβει αποφάσεις** εκτός του πεδίου αρμοδιοτήτων της· υπενθυμίζει τον ρόλο της Επιτροπής ως θεματοφύλακα των Συνθηκών καθώς και ότι ο ρόλος αυτός πρέπει πάντοτε να **τηρείται**· θεωρεί ότι μόνο θεσμικά όργανα με γνήσια δημοκρατική λογοδοσία πρέπει να καθοδηγούν την πολιτική διαδικασία σχεδιασμού και εφαρμογής των προγραμμάτων προσαρμογής για χώρες που αντιμετωπίζουν σοβαρές οικονομικές δυσκολίες·

2. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το Κοινοβούλιο τέθηκε πλήρως στο περιθώριο σε όλα τα στάδια των προγραμμάτων: στο προπαρασκευαστικό στάδιο, στο στάδιο ανάπτυξης των εντολών καθώς και κατά την παρακολούθηση του αντικτύπου των αποτελεσμάτων που επιτυγχάνονται από τα προγράμματα και τα συναφή μέτρα· υπενθυμίζει ότι, παρόλο που η συνεργασία με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο δεν ήταν υποχρεωτική λόγω της έλλειψης νομικής βάσης, η απουσία ευρωπαϊκών θεσμικών οργάνων και ευρωπαϊκών χρηματοδοτικών μηχανισμών οδήγησε στην ανάγκη εξεύρεσης αυτοσχέδιων λύσεων όσον αφορά τα προγράμματα, με αποτέλεσμα να συναφθούν χρηματοοικονομικές και θεσμικές συμφωνίες εκτός της κοινοτικής μεθόδου· επισημαίνει στο ίδιο πνεύμα ότι η ΕΚΤ έχει **συμμετάσχει σε μια διαδικασία λήψης αποφάσεων** εκτός του πεδίου αρμοδιοτήτων της· υπενθυμίζει τον ρόλο της Επιτροπής ως θεματοφύλακα των Συνθηκών καθώς και ότι ο ρόλος αυτός πρέπει πάντοτε να **εκπληρώνεται**· θεωρεί ότι μόνο θεσμικά όργανα **σε ενωσιακό και εθνικό επίπεδο** με γνήσια δημοκρατική **και αποτελεσματική** λογοδοσία πρέπει να καθοδηγούν την πολιτική διαδικασία σχεδιασμού και εφαρμογής των προγραμμάτων προσαρμογής για χώρες που αντιμετωπίζουν σοβαρές οικονομικές

δυσκολίες· ζητεί να δεσμευτεί ο ρόλος της Επιτροπής από εντολή ανά περίπτωση, να επαναπροσδιοριστεί και να περιοριστεί αυστηρά ο ρόλος της ΕΚΤ και του ΔΝΤ, να αποκτήσει η ΕΚΤ τον ρόλο σιωπηλού παρατηρητή που παρέχει τεχνογνωσία στην Επιτροπή και να συμμετέχει η ΔΟΕ υπό συμβουλευτική ιδιότητα·

Or. en

5.3.2014

A7-0135/8

Τροπολογία 8 Marije Cornelissen
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Έκθεση
Alejandro Cercas

A7-0135/2014

Απασχόληση και κοινωνική διάσταση του ρόλου και των δραστηριοτήτων της
Τρόικας 2014/2007(INI)

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 7

Πρόταση ψηφίσματος

Τροπολογία

7. διαπιστώνει ότι τα υψηλά ποσοστά ανεργίας και υποαπασχόλησης, σε συνδυασμό με τις μειώσεις των αμοιβών τόσο στον δημόσιο όσο και στον ιδιωτικό τομέα και, **σε ορισμένες περιπτώσεις**, η έλλειψη αποτελεσματικής δράσης για την πάταξη της φοροδιαφυγής **και η ταυτόχρονη μείωση των ποσοστών των εισφορών**, υπονομεύουν τη βιωσιμότητα αλλά και την επάρκεια των δημόσιων συστημάτων κοινωνικής ασφάλισης, καθώς συνεπάγονται κενά στη χρηματοδότηση των συστημάτων κοινωνικής ασφάλισης·

7. διαπιστώνει ότι τα υψηλά ποσοστά ανεργίας και υποαπασχόλησης, σε συνδυασμό με τις μειώσεις των αμοιβών τόσο στον δημόσιο όσο και στον ιδιωτικό τομέα και **την έλλειψη φορολογικών μεταρρυθμίσεων με στόχο τη δικαιότερη κατανομή εισοδήματος και πλούτου**, καθώς και η έλλειψη αποτελεσματικής δράσης για την πάταξη της φοροδιαφυγής, υπονομεύουν τη βιωσιμότητα αλλά και την επάρκεια των δημόσιων συστημάτων κοινωνικής ασφάλισης, καθώς συνεπάγονται κενά στη χρηματοδότηση των συστημάτων κοινωνικής ασφάλισης·

Or. en

Τροπολογία 9**Marije Cornelissen**

εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Έκθεση**A7-0135/2014****Alejandro Cercas**

Απασχόληση και κοινωνική διάσταση του ρόλου και των δραστηριοτήτων της Τρόικας 2014/2007 (INI)

Πρόταση ψηφίσματος**Παράγραφος 12***Πρόταση ψηφίσματος**Τροπολογία*

12. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι, σε ορισμένες περιπτώσεις και τομείς, παρατηρείται, εκτός από την απώλεια θέσεων εργασίας, μείωση στην ποιότητά τους, αύξηση των επισφαλών μορφών απασχόλησης και επιδείνωση των βασικών εργασιακών προτύπων· τονίζει ότι είναι αναγκαίο τα κράτη μέλη να καταβάλουν ειδικές προσπάθειες για να αντιμετωπίσουν την αύξηση της μη εθελοντικής μερικής απασχόλησης και της προσωρινής εργασίας, των μη αμειβόμενων περιόδων πρακτικής άσκησης και μαθητείας, της εικονικής αυτοαπασχόλησης και των δραστηριοτήτων της παραοικονομίας· επισημαίνει επίσης ότι, παρόλο που ο καθορισμός των μισθών δεν εμπίπτει στις αρμοδιότητες της ΕΕ, τα προγράμματα επηρέασαν τους κατώτατους μισθούς: στην Ιρλανδία **κρίθηκε αναγκαίο να μειωθεί** ο κατώτατος μισθός κατά σχεδόν 12% (μια απόφαση που ωστόσο τροποποιήθηκε αργότερα), και στην Ελλάδα αποφασίστηκε σημαντική περικοπή του της τάξης του 22%·

12. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι, σε ορισμένες περιπτώσεις και τομείς, παρατηρείται, εκτός από την απώλεια θέσεων εργασίας, μείωση στην ποιότητά τους, αύξηση των επισφαλών μορφών απασχόλησης και επιδείνωση των βασικών εργασιακών προτύπων· τονίζει ότι είναι αναγκαίο τα κράτη μέλη να καταβάλουν ειδικές προσπάθειες για να αντιμετωπίσουν την αύξηση της μη εθελοντικής μερικής απασχόλησης και της προσωρινής εργασίας, των μη αμειβόμενων περιόδων πρακτικής άσκησης και μαθητείας, της εικονικής αυτοαπασχόλησης και των δραστηριοτήτων της παραοικονομίας· επισημαίνει επίσης ότι, παρόλο που ο καθορισμός των μισθών δεν εμπίπτει στις αρμοδιότητες της ΕΕ, τα προγράμματα επηρέασαν τους κατώτατους μισθούς: στην Ιρλανδία ο κατώτατος μισθός **μειώθηκε** κατά σχεδόν 12% (μια απόφαση που ωστόσο τροποποιήθηκε αργότερα), και στην Ελλάδα αποφασίστηκε σημαντική περικοπή του της τάξης του 22%· **τονίζει ότι οι μισθοί αξιοπρεπούς διαβίωσης πρέπει να τηρούνται ανεξάρτητα από τις οικονομικές περιστάσεις·**

Or. en

Τροπολογία 10**Marije Cornelissen**

εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Έκθεση**Alejandro Cercas**

Απασχόληση και κοινωνική διάσταση του ρόλου και των δραστηριοτήτων της Τρόικας 2014/2007 (INI)

Πρόταση ψηφίσματος**Παράγραφος 15****A7-0135/2014***Πρόταση ψηφίσματος**Τροπολογία*

15. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι κατά την κατάρτιση και υλοποίηση των προγραμμάτων δημοσιονομικής προσαρμογής αφενός δεν δόθηκε η δέουσα σημασία στον αντίκτυπο των δημοσιονομικών πολιτικών στην απασχόληση και την κοινωνική κατάσταση και αφετέρου –στην περίπτωση της Ελλάδας– όπως αποδείχθηκε, η υπόθεση εργασίας βασίστηκε σε εσφαλμένο δημοσιονομικό πολλαπλασιαστή, με αποτέλεσμα να μη ληφθούν εγκαίρως μέτρα προστασίας των πλέον ευάλωτων ομάδων έναντι της φτώχειας, της φτώχειας στην εργασία και του κοινωνικού αποκλεισμού· καλεί την Επιτροπή να συμπεριλάβει επίσης τους κοινωνικούς δείκτες στα στοιχεία που λαμβάνονται υπόψη για την επαναδιαπραγμάτευση των προγραμμάτων δημοσιονομικής προσαρμογής και την αντικατάσταση των μέτρων που συνιστώνται για κάθε κράτος μέλος, προκειμένου να εξασφαλιστούν οι αναγκαίες προϋποθέσεις για την ανάπτυξη αλλά και η πλήρης τήρηση των βασικών κοινωνικών αξιών και αρχών της ΕΕ·

15. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι κατά την κατάρτιση και υλοποίηση των προγραμμάτων δημοσιονομικής προσαρμογής αφενός δεν δόθηκε η δέουσα σημασία στον αντίκτυπο των δημοσιονομικών πολιτικών στην απασχόληση και την κοινωνική κατάσταση και αφετέρου – *ιδίως* στην περίπτωση της Ελλάδας– όπως αποδείχθηκε, η υπόθεση εργασίας βασίστηκε σε εσφαλμένο δημοσιονομικό πολλαπλασιαστή, με αποτέλεσμα να μη ληφθούν εγκαίρως μέτρα προστασίας των πλέον ευάλωτων ομάδων έναντι της φτώχειας, της φτώχειας στην εργασία και του κοινωνικού αποκλεισμού· καλεί την Επιτροπή να συμπεριλάβει επίσης τους κοινωνικούς δείκτες στα στοιχεία που λαμβάνονται υπόψη για την επαναδιαπραγμάτευση των προγραμμάτων δημοσιονομικής προσαρμογής και την αντικατάσταση των μέτρων που συνιστώνται για κάθε κράτος μέλος, προκειμένου να εξασφαλιστούν οι αναγκαίες προϋποθέσεις για την ανάπτυξη αλλά και η πλήρης τήρηση των βασικών κοινωνικών αξιών και αρχών της ΕΕ·

Or. en

5.3.2014

A7-0135/11

Τροπολογία 11
Marije Cornelissen
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Έκθεση
Alejandro Cercas
Απασχόληση και κοινωνική διάσταση του ρόλου και των δραστηριοτήτων της
Τρόικας 2014/2007(INI)
Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 34 α (νέα)

A7-0135/2014

Πρόταση ψηφίσματος

Τροπολογία

34α. εκφράζει δυσαρέσκεια για την πίεση που έχει ασκήσει η Τρόικα στα κράτη μέλη για την αποκέντρωση των συλλογικών διαπραγματεύσεων και των συστημάτων καθορισμού των μισθών, τη μη ανανέωση των συμφωνιών διαπραγμάτευσης και την εφαρμογή αυστηρότερων κριτηρίων για τη νομική επέκταση των συλλογικών συμβάσεων· ζητεί, αντίθετα, τον ισχυρότερο συντονισμό των συλλογικών διαπραγματεύσεων και των μισθών στην ΕΕ και την ευρωζώνη, παράλληλα με την τήρηση της αυτονομίας των κοινωνικών εταίρων στα κατάλληλα επίπεδα, για να εξασφαλιστεί ισόρροπη εξέλιξη των μισθών και να αποφευχθεί ο «ανταγωνισμός προς τα κάτω»·

Or. en

5.3.2014

A7-0135/12

Τροπολογία 12

Marije Cornelissen

εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Έκθεση

Alejandro Cercas

Απασχόληση και κοινωνική διάσταση του ρόλου και των δραστηριοτήτων της Τρόικας 2014/2007(INI)

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 43 – εισαγωγικό μέρος

A7-0135/2014

Πρόταση ψηφίσματος

Τροπολογία

43. συνιστά, **μετά την υπέρβαση της χειρότερης στιγμής της οικονομικής κρίσης**, οι χώρες που έχουν υπαχθεί σε πρόγραμμα δημοσιονομικής προσαρμογής, από κοινού με τα θεσμικά όργανα της ΕΕ, να εφαρμόσουν σχέδια ανάκαμψης της απασχόλησης με σκοπό την επαρκή αποκατάσταση των οικονομιών τους ώστε να ανακτηθεί η κοινωνική κατάσταση της περιόδου προ των προγραμμάτων, καθώς αυτός είναι ο μόνος τρόπος για να εδραιωθεί η μακροοικονομική προσαρμογή και να διορθωθούν οι ανισορροπίες του δημόσιου τομέα τους, όπως το χρέος και το έλλειμμα· τονίζει ότι στα σχέδια ανάκαμψης της απασχόλησης πρέπει να λαμβάνεται υπόψη:

43. συνιστά οι χώρες που έχουν υπαχθεί σε πρόγραμμα δημοσιονομικής προσαρμογής, από κοινού με τα θεσμικά όργανα της ΕΕ, να εφαρμόσουν σχέδια ανάκαμψης της απασχόλησης με σκοπό την επαρκή αποκατάσταση των οικονομιών τους ώστε να ανακτηθεί η κοινωνική κατάσταση της περιόδου προ των προγραμμάτων, καθώς αυτός είναι ο μόνος τρόπος για να εδραιωθεί η μακροοικονομική προσαρμογή και να διορθωθούν οι ανισορροπίες του δημόσιου τομέα τους, όπως το χρέος και το έλλειμμα· τονίζει ότι στα σχέδια ανάκαμψης της απασχόλησης πρέπει να λαμβάνεται υπόψη:

Or. en

